

В. П. ГАЕВСКОМУ

Декабрь 1850. Петербург

Покуда в канцелярию отправляться нет надобности — в среду пошлют туда из Ин(остранной) цензоры) список, где будет включен Копперфильд¹ — и тогда нужно будет хлопотать.

Благодарю Вас за Ваше внимание.

Н. Некрасов.

На обороте:

В. П. Гаевскому от Некрасова.

Примечания

Подлинник: РНБ, ф. 171 (В. П. Гаевского), № 199, л. 32.

Впервые: Некр. сб., И, с. 425.

Адресат определяется местом нахождения подлинника.

Датируется по письму В. В. Бутузова В. П. Гаевскому от 24 декабря 1850 г., где Бутузов пишет: «Не знаю участи моего перевода „Копперфильда“; слышал, что в 1- книж(ке) будет в печати, — но доволен ли им Некрасов?» (Некр. сб., И, с. 426).

¹ Речь идет о переводе В. В. Бутузовым части романа Ч. Диккенса «Приключения, опыты и наблюдения Давида Копперфильда-младшего», другая часть романа переводилась А. Н. Николаевым и Циммером (см. Бюград. Совр, с. 535).